

576435-2026 - Procedura konkurencyjna

Szwajcaria – Usługi środowiska naturalnego – Projekt Mitholz: Probenahme und Messungen an Grundwasser und Oberflächengewässern 2027-2037

OJ S 160/2026 20/08/2026

Ogłoszenie o zamówieniu lub ogłoszenie o koncesji – tryb standardowy
Usługi

1. Nabywca

1.1. Nabywca

Oficjalna nazwa: armasuisse Immobilien

E-mail: simap.bm@ar.admin.ch

Status prawny nabywcy: Podmiot prawa publicznego kontrolowany przez instytucję administracji centralnej

Sektor działalności instytucji zamawiającej: Obronność

2. Procedura

2.1. Procedura

Tytuł: Projekt Mitholz: Probenahme und Messungen an Grundwasser und Oberflächengewässern 2027-2037

Opis: Im Zusammenhang mit der Räumung des ehemaligen Munitionslagers Mitholz werden in den kommenden rund 20 Jahren umfangreiche Bauarbeiten durchgeführt. Der Projektperimeter liegt auf einem im Kataster der belasteten Standorte des VBS (KbS VBS) eingetragenen belasteten Standort. Zum Schutz von Grund- und Oberflächengewässern wird gemäss Monitoringkonzept (Beilage vom Pflichtenheft) ein kontinuierliches Gewässermonitoring betrieben. Dieses umfasst u.a. regelmässige Beprobungen und Feldparametermessungen in Grundwassermessstellen, Quellen und Fliessgewässern mit anschliessender Laboranalytik. Je nach Baufortschritt sowie bei Interventionsbedarf werden zusätzliche Messungen und Beprobungen durchgeführt. Zudem können ergänzende Untersuchungen für hydrogeologische und altlastenrechtliche Fragestellungen erforderlich werden. Gegenstand der Ausschreibung sind Feldarbeiten für das Gewässermonitoring sowie für ergänzende hydrogeologische und altlastenrelevante Untersuchungen im Zeitraum 2027-2037. Die Leistungen umfassen insbesondere: • Pump- und Schöpfprobenahmen in Grundwassermessstellen und Piezometern; • Probenahmen und Abflussmessungen an Quellen und Fliessgewässern; • Erfassung der Feldparameter-, Pegel- und Wasserstandsmessungen; • Koordination der Probenanalytik mit den beauftragten Laboratorien; • Koordination der Arbeiten mit den betroffenen Fachmandaten des Querschnittsthemas QT91 technische Untersuchungen und Umweltmanagement. Der Auftragsschwerpunkt liegt in der Durchführung einer Mess- und Probenahmekampagne gemäss Basis-Monitoring (Beilage 1) alle sieben Monate mit abwechselnd 19 bzw. 39 Messstellen (16 Piezometer, 11 Quellen, 9 Oberflächengewässer) im Zeitraum 2027 – 2037. Identifikator procedury: 907b05a3-83a5-4403-bac9-f75ba6892936

Rodzaj procedury: Otwarta

Procedura jest przyspieszona: nie

2.1.1. Przeznaczenie

Charakter zamówienia: Usługi

2.1.2. Miejsce realizacji

Kraj: Szwajcaria

W dowolnym miejscu w danym państwie

Informacje dodatkowe: Ehemaliges Munitionsdepot Mitholz, Under der Flue, 3717 Blausee-Mitholz Die Erbringung der objektgebundenen Dienstleistungen erfolgen vor Ort;

Besprechungen mit dem Auftraggeber finden bei armasuisse oder in den Räumlichkeiten des Auftragnehmers statt; nicht standortgebundene Dienstleistungen sind am Standort des Auftragnehmers zu erbringen.

2.1.4. Informacje ogólne

Informacje dodatkowe: Sonstige Anforderungen 1. Der Zuschlag erfolgt nach der Genehmigung des Vergabeantrags durch das Vergabegremium von armasuisse Immobilien und unter dem Vorbehalt der Kreditgenehmigung durch das finanzkompetente Organ des Bundes. 2. Die Ausarbeitung der Angebote wird nicht vergütet. Die Angebotsunterlagen bleiben im Besitz von armasuisse Immobilien. 3. Ausschreibungsunterlagen werden ausschliesslich in elektronischer Form abgegeben und sind lediglich in deutscher Sprache erhältlich. 4. Vorbehalten bleiben die Beschaffungsreife des Projektes sowie die Verfügbarkeit der Kredite. 5. Die Auftraggeberin vergibt diesen Auftrag nur an Anbieter, welche die in den Ausschreibungsunterlagen und der Gesetzgebung festgelegten Teilnahmebedingungen einhalten. Dies betrifft insbesondere die Einhaltung der Arbeitsschutzbestimmungen, der Arbeitsbedingungen, der Lohngleichheit, des Umweltrechts und das wettbewerbskonforme und korruptionsfreie Verhalten. 6. Die mit der Ausarbeitung der Ausschreibungsunterlagen beauftragte Arbeitsgemeinschaft ARGE Dreispitz, bestehend aus den Gesellschaften Geotechnisches Institut AG und CSD INGENIEURE AG, sowie jede einzelne der daran beteiligten Gesellschaften sind nicht berechtigt, ein Angebot einzureichen, weder einzeln noch als Bietergemeinschaft. Dieses Verbot gilt ebenfalls für allfällige Schwester- und Tochtergesellschaften der vorgenannten Gesellschaften.

Podstawa prawna:

Dyrektywa 2014/24/UE

2.1.6. Podstawy wykluczenia

Powody wykluczenia źródła: Uwaga

Inna sytuacja podobna do upadłości wynikająca z prawa krajowego: Weitere Angaben in der offiziellen Publikation auf simap.ch

5. Część zamówienia

5.1. Część zamówienia: LOT-0000

Tytuł: Projekt Mitholz: Probenahme und Messungen an Grundwasser und Oberflächengewässern 2027-2037

Opis: Im Zusammenhang mit der Räumung des ehemaligen Munitionslagers Mitholz werden in den kommenden rund 20 Jahren umfangreiche Bauarbeiten durchgeführt. Der Projektperimeter liegt auf einem im Kataster der belasteten Standorte des VBS (KbS VBS) eingetragenen belasteten Standort. Zum Schutz von Grund- und Oberflächengewässern wird gemäss Monitoringkonzept (Beilage vom Pflichtenheft) ein kontinuierliches Gewässermonitoring betrieben. Dieses umfasst u.a. regelmässige Beprobungen und Feldparametermessungen in Grundwassermessstellen, Quellen und Fliessgewässern mit anschliessender Laboranalytik. Je nach Baufortschritt sowie bei Interventionsbedarf werden zusätzliche Messungen und Beprobungen durchgeführt. Zudem können ergänzende

Untersuchungen für hydrogeologische und altlastenrechtliche Fragestellungen erforderlich werden. Gegenstand der Ausschreibung sind Feldarbeiten für das Gewässermonitoring sowie für ergänzende hydrogeologische und altlastenrelevante Untersuchungen im Zeitraum 2027-2037. Die Leistungen umfassen insbesondere: • Pump- und Schöpfprobenahmen in Grundwassermessstellen und Piezometern; • Probenahmen und Abflussmessungen an Quellen und Fließgewässern; • Erfassung der Feldparameter-, Pegel- und Wasserstandsmessungen; • Koordination der Probenanalytik mit den beauftragten Laboratorien; • Koordination der Arbeiten mit den betroffenen Fachmandaten des Querschnittsthemas QT91 technische Untersuchungen und Umweltmanagement. Der Auftragsschwerpunkt liegt in der Durchführung einer Mess- und Probenahmekampagne gemäss Basis-Monitoring (Beilage 1) alle sieben Monate mit abwechselnd 19 bzw. 39 Messstellen (16 Piezometer, 11 Quellen, 9 Oberflächengewässer) im Zeitraum 2027 – 2037.

5.1.1. Przeznaczenie

Charakter zamówienia: Usługi

Główna klasyfikacja (cpv): 90700000 Usługi środowiska naturalnego

Dodatkowa klasyfikacja (cpv): 71351920 Usługi oceanograficzne i hydrologiczne, 90711000

Ocena oddziaływań na środowisko innych niż powodowanych przez branżę budowlaną,

90733100 Usługi monitoringu lub kontroli skażenia wód powierzchniowych, 90733700 Usługi monitoringu lub kontroli skażenia wód gruntowych

5.1.2. Miejsce realizacji

Kraj: Szwajcaria

W dowolnym miejscu w danym państwie

Informacje dodatkowe: Ehemaliges Munitionsdepot Mitholz, Under der Flue, 3717 Blausee-Mitholz Die Erbringung der objektgebundenen Dienstleistungen erfolgen vor Ort;

Besprechungen mit dem Auftraggeber finden bei armasuisse oder in den Räumlichkeiten des Auftragnehmers statt; nicht standortgebundene Dienstleistungen sind am Standort des Auftragnehmers zu erbringen.

5.1.3. Szacowany okres obowiązywania

Data początkowa: 17/02/2027

Data zakończenia trwania: 16/02/2037

5.1.4. Wznowienie

Maksymalna liczba wznowień: 1

Inne informacje o wznowieniu: Eine Verlängerung kommt dann zum Tragen, wenn die erforderliche Kreditfreigabe, die Fristen für die Genehmigungsverfahren und/oder unvorhergesehene Umstände dies erfordern.

5.1.6. Informacje ogólne

Zastrzeżony udział:

Udział nie jest zastrzeżony.

Należy podać imiona i nazwiska oraz kwalifikacje zawodowe członków personelu wyznaczonych do realizacji zamówienia: Jeszcze nie wiadomo

Projekt zamówienia niefinansowany z funduszy UE

Zamówienie jest objęte zakresem Porozumienia w sprawie zamówień rządowych (GPA): tak

5.1.9. Kryteria kwalifikacji

Źródła kryteriów wyboru: Uwaga

Kryterium: Inne wymagania ekonomiczne lub finansowe

Opis kryterium selekcji: Die Kriterien sind in der offiziellen Publikation auf simap.ch definiert.

Kryterium: Wpis do rejestru handlowego

Opis kryterium selekcji: Die Kriterien sind in der offiziellen Publikation auf simap.ch definiert.

Kryterium: Odpowiednie kwalifikacje edukacyjne i zawodowe

Opis kryterium selekcji: Die Kriterien sind in der offiziellen Publikation auf simap.ch definiert.

5.1.10. Kryteria udzielenia zamówienia

Kryterium:

Rodzaj: Jakość

Nazwa: Z1

Opis: Qualifikation Schlüsselperson Projektleiter:in

Kategoria kryterium udzielenia zamówienia waga: Waga (wartość procentowa, dokładna)

Kryterium udzielenia - Liczba: 30

Kryterium:

Rodzaj: Jakość

Nazwa: Z2

Opis: Auftragsanalyse und Vorgehensvorschlag

Kategoria kryterium udzielenia zamówienia waga: Waga (wartość procentowa, dokładna)

Kryterium udzielenia - Liczba: 20

Kryterium:

Rodzaj: Cena

Nazwa: Z3

Opis: Preis

Kategoria kryterium udzielenia zamówienia waga: Waga (wartość procentowa, dokładna)

Kryterium udzielenia - Liczba: 50

5.1.11. Dokumenty zamówienia

Dostęp do niektórych dokumentów zamówienia jest zastrzeżony

Informacje o zastrzeżonych dokumentach są dostępne pod adresem: [https://www.simap.ch/de/redirect?](https://www.simap.ch/de/redirect?context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJvbGUiOm51bGwslm9yZ0kljpudWxsLCJwcm9qZWNoSWQ)

[context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJvbGUiOm51bGwslm9yZ0kljpudWxsLCJwcm9qZWNoSWQ](https://www.simap.ch/de/redirect?context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJvbGUiOm51bGwslm9yZ0kljpudWxsLCJwcm9qZWNoSWQ)

Kanał komunikacji ad hoc:

Nazwa: Simap.ch

5.1.12. Warunki udzielenia zamówienia

Warunki zgłoszenia:

Zgłoszenie elektroniczne: Niedozwolone

Uzasadnienie, dlaczego zgłoszenia elektroniczne są niemożliwe: Narzędzia, urządzenia lub formaty plików nie są powszechnie dostępne

Opis: A-Post (Datum des Poststempels einer Schweizerischen Poststelle). Die Anbieter bzw. der Anbieter hat in jedem Fall den Beweis für die Rechtzeitigkeit der Angebotseinreichung sicherzustellen. Der Umschlag mit der Offerte muss mit dem Vermerk «nicht öffnen - Offertunterlagen»; Projekt Mitholz: Probenahme und Messungen an Grundwasser und Oberflächengewässern 2027-2037» versehen sei

Języki, w których można składać oferty lub wnioski o dopuszczenie do udziału: niemiecki, francuski, włoski

Katalog elektroniczny: Niedozwolone

Oferty wariantowe: Niedozwolone

Oferenci mogą złożyć więcej niż jedną ofertę: Niedozwolone

Opis gwarancji finansowej: Gemäss Ziffer 5 des vorgesehenen Planervertrages.

Termin składania ofert: 18/11/2026 23:59:00 (UTC+01:00) czas środkowoeuropejski, czas zachodnioeuropejski letni

Okres, przez który oferta musi pozostać ważna: 180 Dni

Warunki zamówienia:

Wykonanie zamówienia musi odbywać się w ramach programów zatrudnienia chronionego:
Jeszcze nie wiadomo

Warunki dotyczące realizacji zamówienia: Weitere Angaben in der offiziellen Publikation auf simap.ch

Fakturowanie elektroniczne: Wymagane

Stosowane będą zlecenia elektroniczne: nie

Stosowane będą płatności elektroniczne: tak

Zasady finansowe: Weitere Angaben in der offiziellen Publikation auf simap.ch

5.1.15. Techniki

Umowa ramowa:

Brak umowy ramowej

Informacje o dynamicznym systemie zakupów:

Brak dynamicznego systemu zakupów

5.1.16. Dalsze informacje, mediacja i odwołanie

Organ odwoławczy: Bundesverwaltungsgericht

Informacje o terminach odwołania: Rechtsmittelbelehrung Gegen diese Verfügung kann gemäss Art. 56 Abs. 1 des Bundesgesetzes über das öffentliche Beschaffungswesen (BöB) innert 20 Tagen seit Eröffnung schriftlich Beschwerde beim Bundesverwaltungsgericht, Postfach, 9023 St. Gallen, erhoben werden. Die Beschwerde ist im Doppel einzureichen und hat die Begehren, deren Begründung mit Angabe der Beweismittel sowie die Unterschrift der beschwerdeführenden Person oder ihrer Vertretung zu enthalten. Eine Kopie der vorliegenden Verfügung und vorhandene Beweismittel sind beizulegen. Die Bestimmungen des Verwaltungsverfahrensgesetzes (VwVG) über den Fristenstillstand finden gemäss Art. 56 Abs. 2 BöB keine Anwendung.

Organizacja udzielająca dodatkowych informacji na temat postępowania o udzielenie zamówienia: armasuisse Immobilien

8. Organizacje

8.1. ORG-0001

Oficjalna nazwa: armasuisse Immobilien

Numer rejestracyjny: 0783fe1d-abe7-46eb-bd35-2da6038f989f

Adres pocztowy: Guisanplatz 1

Miejscowość: Bern

Kod pocztowy: 3003

Podpodział krajowy (NUTS): Bern / Berne (CH021)

Kraj: Szwajcaria

E-mail: simap.bm@ar.admin.ch

Telefon: +41584632020

Adres strony internetowej: <https://www.ar.admin.ch>

Role tej organizacji:

Nabywca

Organizacja udzielająca dodatkowych informacji na temat postępowania o udzielenie zamówienia

8.1. ORG-0002

Oficjalna nazwa: Bundesverwaltungsgericht
Numer rejestracyjny: BVGER
Adres pocztowy: Postfach
Miejscowość: St. Gallen
Kod pocztowy: 9023
Podpodział krajowy (NUTS): St. Gallen (CH055)
Kraj: Szwajcaria
E-mail: info@bvger.admin.ch
Telefon: +41584652626
Adres strony internetowej: <https://www.bvger.ch>
Role tej organizacji:
Organ odwoławczy

8.1. ORG-0003

Oficjalna nazwa: Simap.ch
Numer rejestracyjny: CH001
Adres pocztowy: Holzikofenweg 36
Miejscowość: Bern
Kod pocztowy: 3003
Podpodział krajowy (NUTS): Bern / Berne (CH021)
Kraj: Szwajcaria
E-mail: support@simap.ch
Telefon: +41584646388
Adres strony internetowej: <https://www.simap.ch>
Role tej organizacji:
TED eSender

Informacje o ogłoszeniu

Identyfikator/wersja ogłoszenia: 3f817e45-505a-4089-a5d6-3c03df0d6226 - 01
Typ formularza: Procedura konkurencyjna
Rodzaj ogłoszenia: Ogłoszenie o zamówieniu lub ogłoszenie o koncesji – tryb standardowy
Podrodzaj ogłoszenia: 16
Ogłoszenie – data wysłania: 19/08/2026 02:25:54 (UTC+02:00) czas wschodnioeuropejski, czas środkowoeuropejski letni
Języki, w których przedmiotowe ogłoszenie jest oficjalnie dostępne: niemiecki, francuski
Numer publikacji ogłoszenia: 576435-2026
Numer wydania Dz.U. S: 160/2026
Data publikacji: 20/08/2026